

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 89 (1963)
Heft: 8: Foire de Bâle, 20-30 avril 1963

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

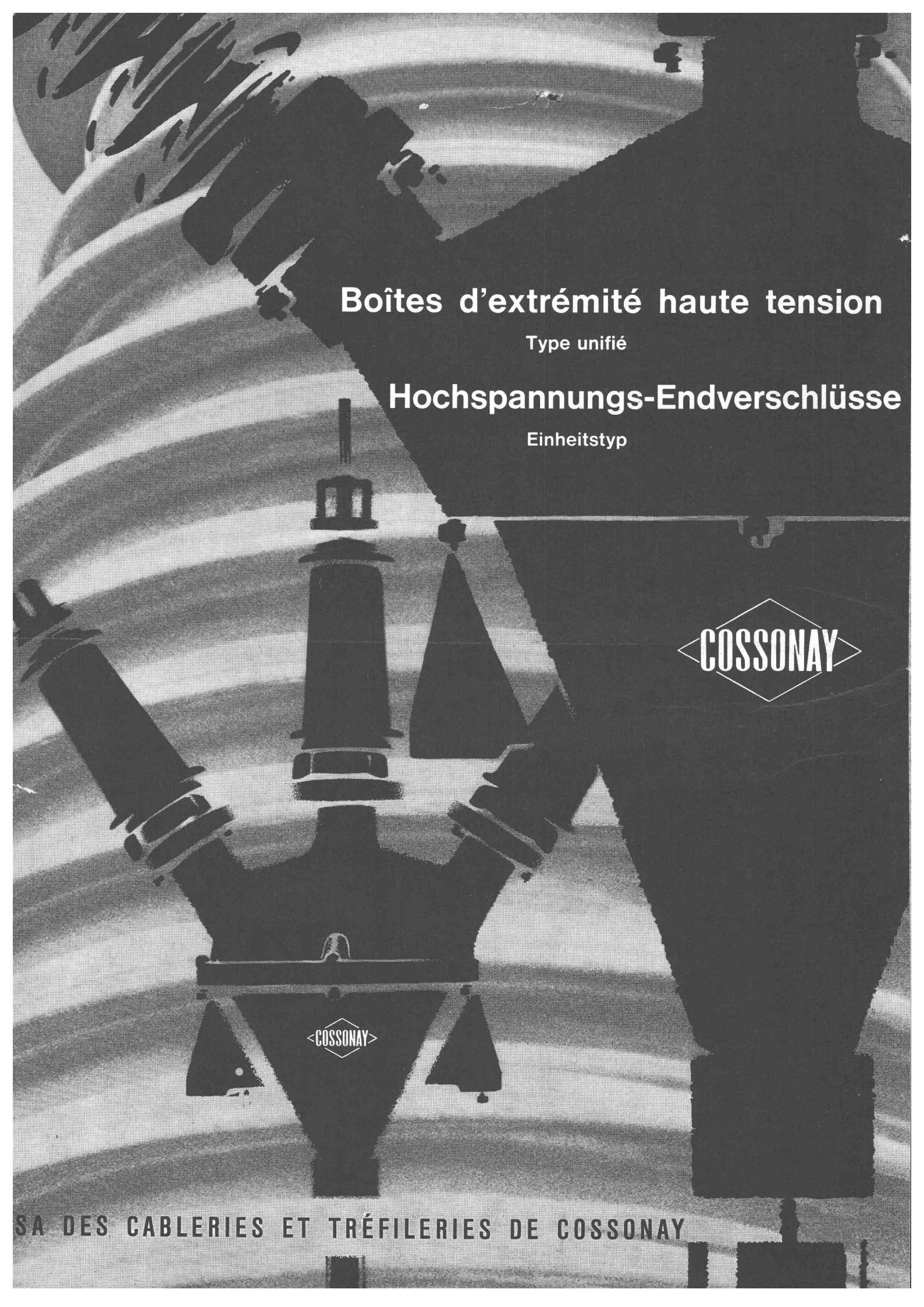
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Boîtes d'extrémité haute tension

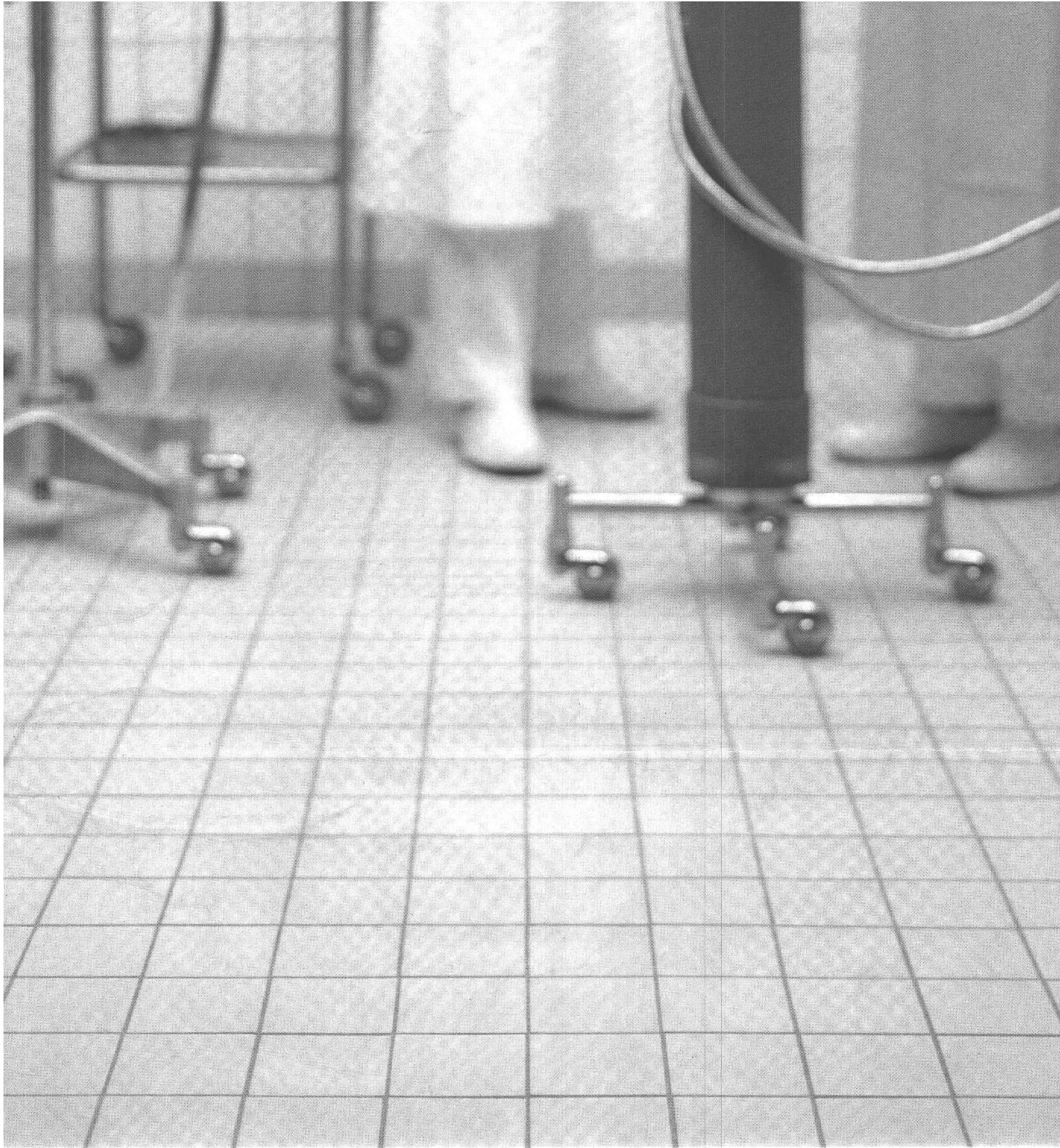
Type unifié

Hochspannungs-Endverschlüsse

Einheitstyp



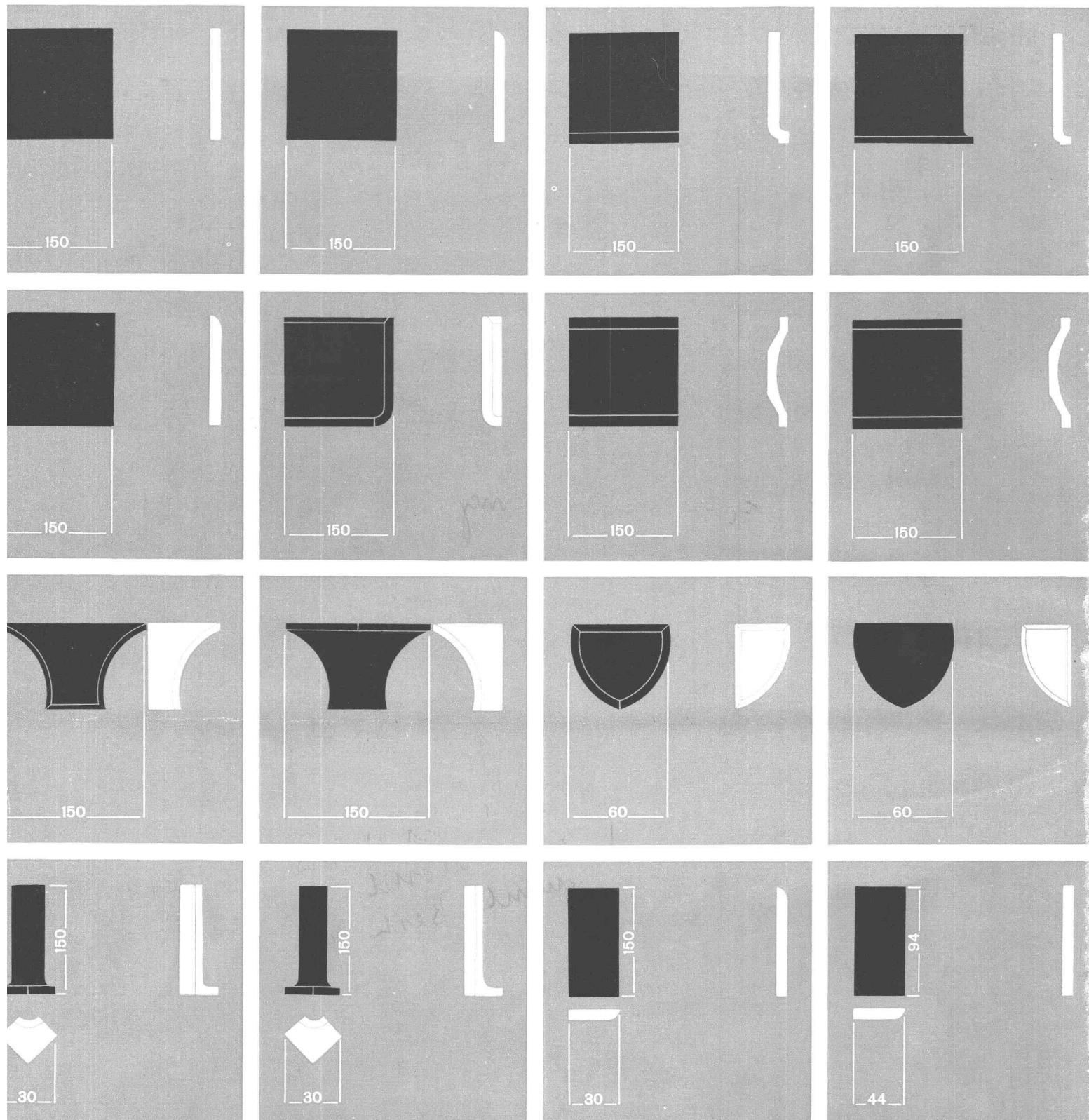
SA DES CABLERIES ET TRÉFILERIES DE COSSONAY



L'hygiène avant tout!

En 1867, Joseph Lister a reconnu l'importance de l'asepsie pour la chirurgie. Depuis lors, la plus grande propreté est de rigueur dans les salles d'opération. Parterres et parois doivent se nettoyer d'une manière facile, rapide et minutieuse. Une vaste gamme de délicates

les plus appropriés lors de la construction d'une clinique.

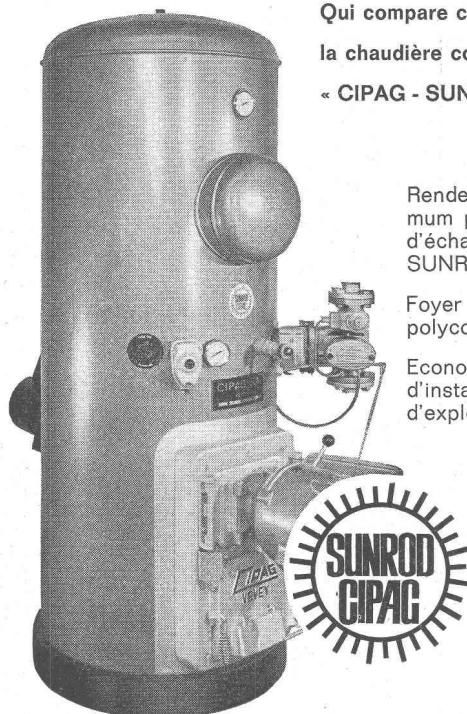


Quelques exemples d'accessoires

L'assortiment surprenant des divers accessoires donne aux architectes la faculté d'obtenir des carrelages dont la finition sera technique-
ment irréprochable. Ces accessoires sont pro-
duits dans les couleurs de fabrication. Les

renseignements, conseils et détails techniques peuvent être obtenus auprès des Maisons de carrelage spécialisées.

CHAUFFAGE CENTRAL + EAU CHAUDE



Qui compare choisit
la chaudière combinée
« CIPAG - SUNROD »

Rendement maxi-
mum par système
d'échangeur breveté
SUNROD

Foyer
polycombustible

Economie sur frais
d'installation et
d'exploitation

CIPAG S. A. - Vevey

Tél. (021) 51 94 94

Halle

Foire Suisse
Bâle

443-1

VON ROLL

*montre
de nouveau
ses fountes et
ses aciers*

Eau salubre
dans des tuyaux en fonte

Canalisations appropriées
en fonte ou en acier

Robinetterie de sécurité
pour conduites industrielles

Obturateurs de grandes dimensions
pour conduites forcées

Vous verrez en outre à la halle
Chaudières et radiateurs

6

VON ROLL S. A. Gerlafingen

Une solution progressive

Postes-blocs

haute tension / basse tension,
pour montage en plein air

SPRECHER
S&S
& SCHUH

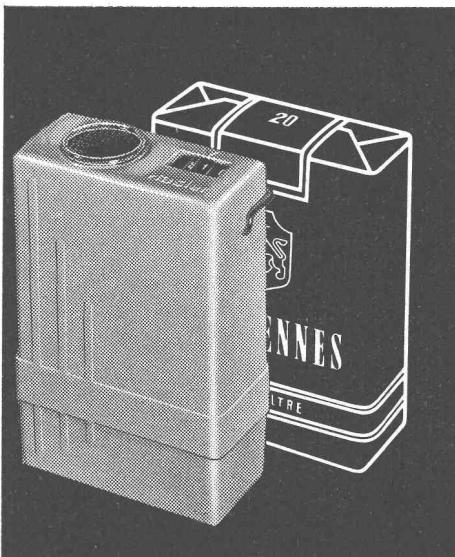
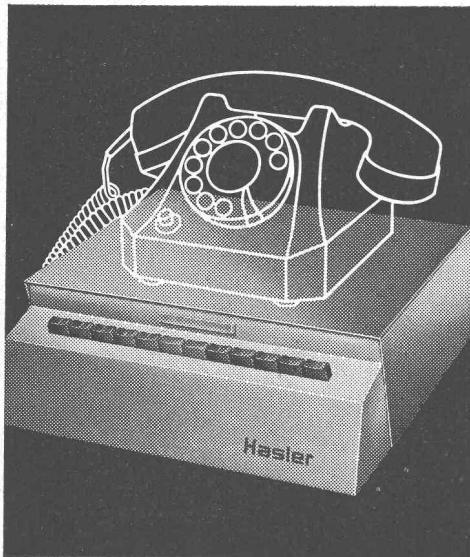
N'exige pas de bâtiment spécial

Verrouillage mécanique protège contre les fausses manœuvres
Montage rapide

4756

Cherché

Trouvé



Pour chaque entreprise l'installation adéquate

Petites entreprises:

émetteur 1 watt modèle de table élégant (commande manuelle) ou associé au central téléphonique interne (modèle mural).

Grandes entreprises et exploitations étendues:

émetteur 10 watts à commande manuelle ou automatique de la recherche. Possibilités d'extension pratiquement illimitées.

Nos services spécialisés sont à disposition pour l'envoi de documentation ou pour des conseils gratuits.
Notre numéro de téléphone est 031 64 11 11

grâce à
l'installation
de recherche
de personnes
par
radio Hasler
pour toute
entreprise

Grande simplification dans la conduite du personnel. Recherche rapide des cadres. Accélération du service de la clientèle par téléphone. Pas de pertes de temps par des recherches irrationnelles. Moindres frais de téléphone.

Les personnes recherchées peuvent être atteintes à la seconde et partout. Pas de signaux optiques et acoustiques gênants. Un léger récepteur de poche - de la taille d'un paquet de cigarettes - attire discrètement mais immanquablement l'attention de la personne recherchée.

Hasler SA Berne

Hasler S. A. Berne

- Nous désirons documentation sur la recherche de personnes par radio Hasler
- conseils gratuits de vos ingénieurs

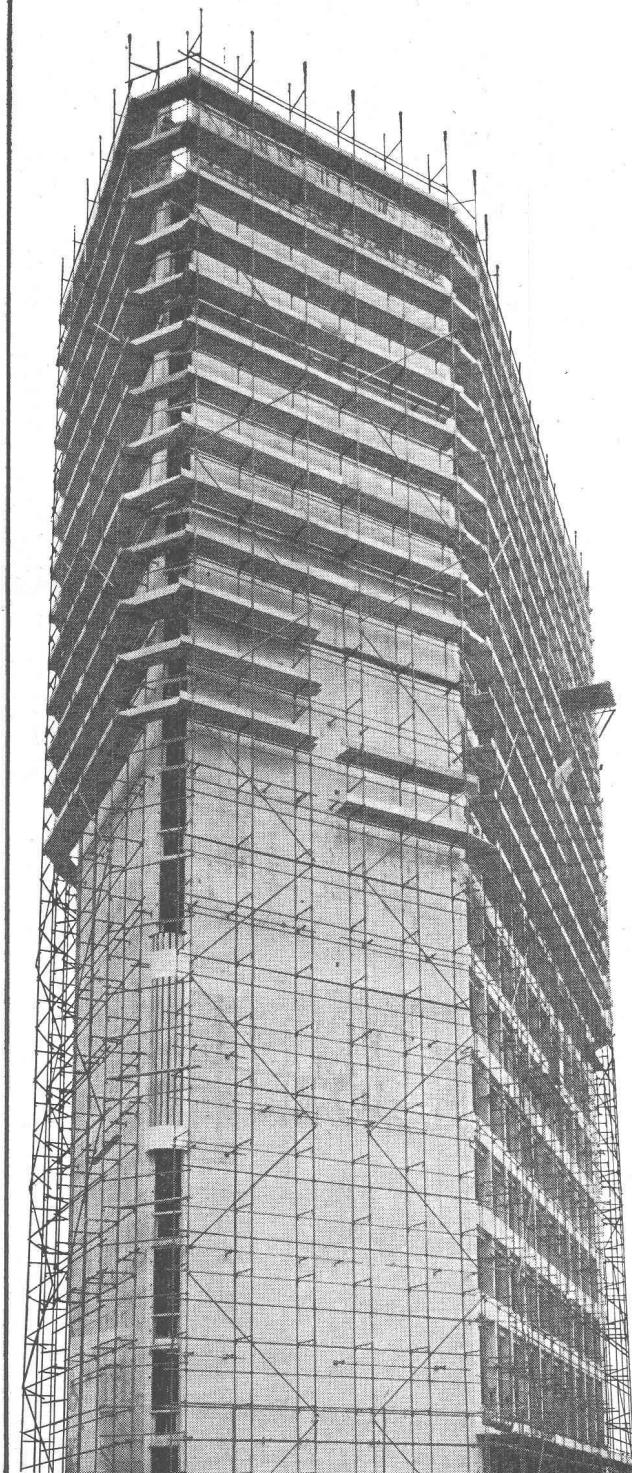
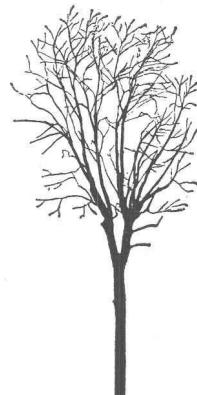
Entreprise _____

Adresse _____



Les plus hautes maisons-tour en Suisse sont construites à l'aide de l'échafaudage ACROW à cadres «H»

.. car il n'existe pas d'échafaudage plus adaptable, plus rationnel et plus sûr



Quelques exemples:

- 27 étages: maison-tour pour logements des infirmières, Hôpital cantonal de Zurich
- 20 étages: maison-tour Lonza Bâle (en construction)
- 20 étages: maison-tour La Chaux-de-Fonds, La Tour
- 18 étages: maison-tour Hoffmann-La Roche, Bâle
- 15 étages: maison-tour Geigy, Bâle
- 14 étages: maison-tour Parc municipal, Biel
- 14 étages: maison-tour Palace, Biel

ACROW
CONSTRUVIT S.A.

Demandez
notre prospectus détaillé: Le cadre «H» ACROW!
ACROW Construvit SA Lyss
Installations et machines pour la construction rationnelle
Téléphone (032) 854 05

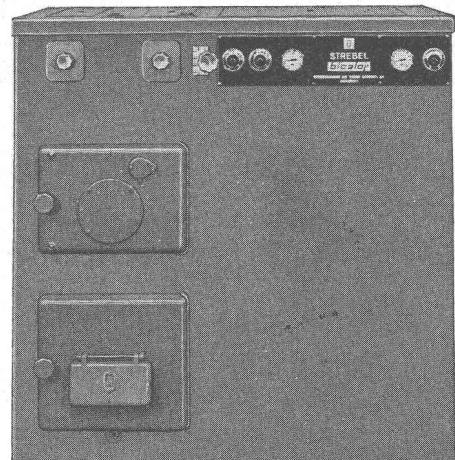


POUR CHALEUR + EAU CHAUDE

Une chaleur agréable dans toute la maison et de l'eau chaude à discrétion : voilà ce que vous garantit la **bicalor** !

Pour tous les besoins de chaleur et d'eau chaude et pour toutes les grandeurs d'installations vous trouverez dans la gamme **bicalor** la chaudière-combinée la plus appropriée.

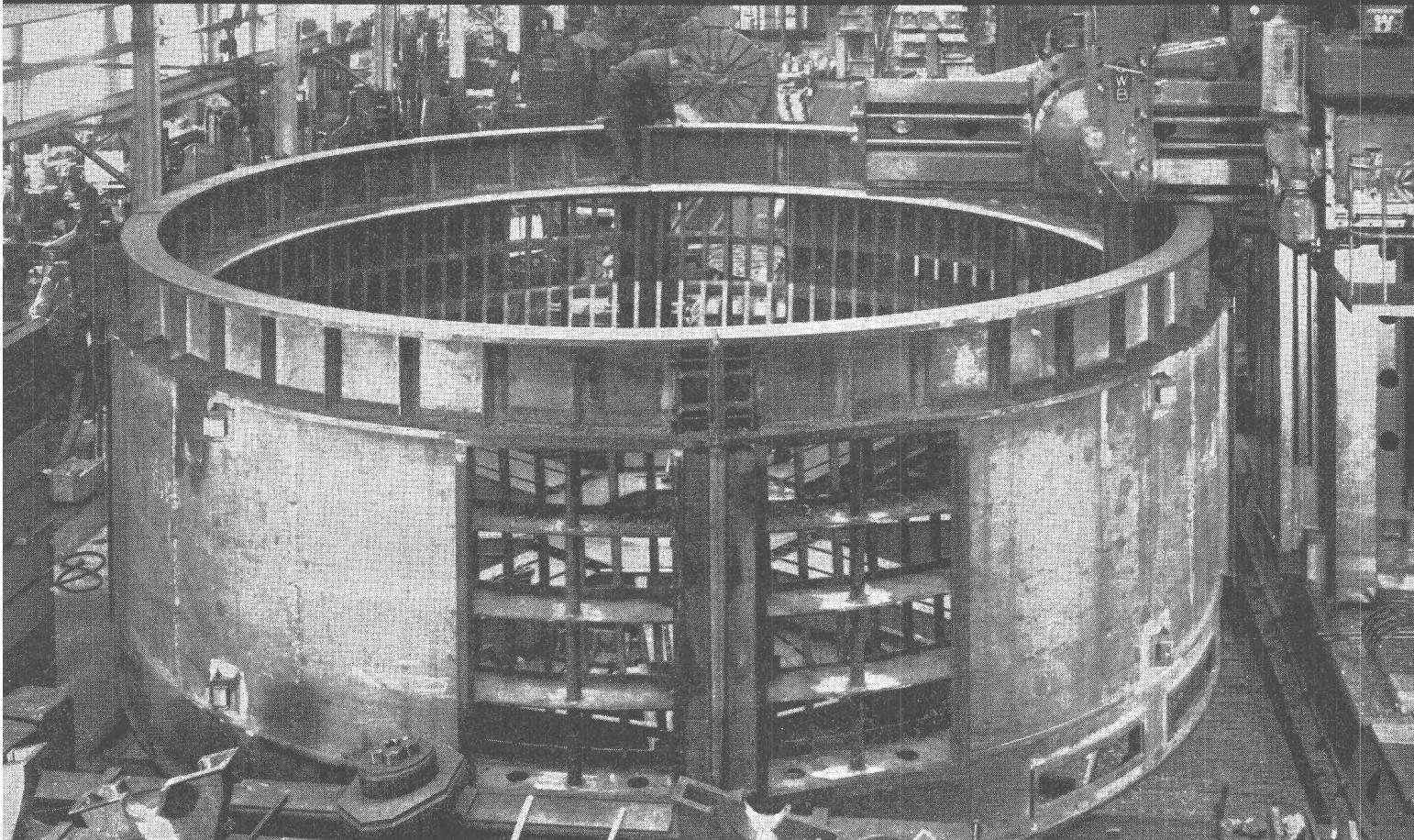
La chaudière STREBEL, source de chaleur de la **bicalor**, a fait ses preuves depuis des décennies. Le fait qu'elle est construite en fonte constitue un atout majeur quant à sa longévité de l'ensemble. Les quelques cent mille chaudières STREBEL marchant actuellement au mazout ou au coke en font foi.



USINE STREBEL S.A. ROTHRIST

STREBEL - bicalor

Gros équipements pour centrales hydro-électriques



C 103 f

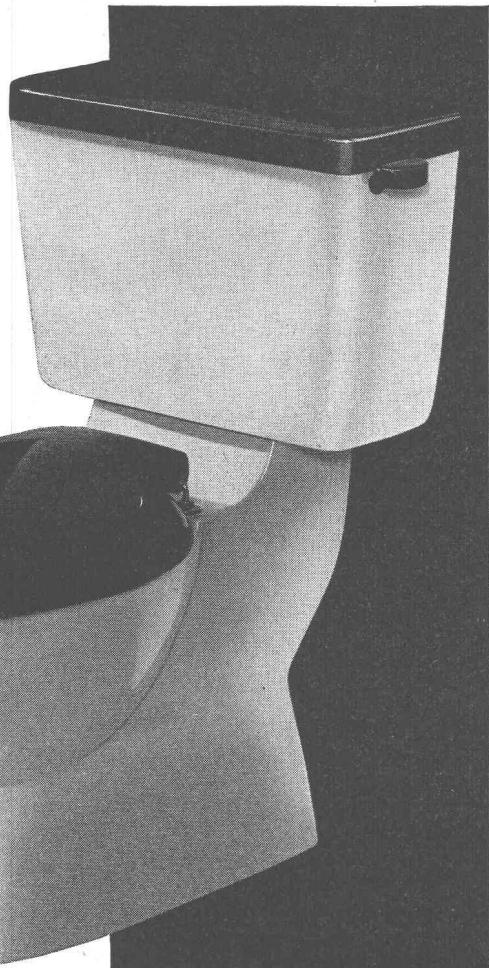
sécheron

Pour l'équipement des forces hydrauliques, les impératifs de rendement et les progrès de la technique imposent la création d'un matériel toujours plus puissant et plus grand. Pour sa construction, un personnel hautement qualifié est indispensable ; d'importants moyens d'usinage sont non moins nécessaires. Leur association méthodique et rationnelle a permis à Sécheron de faire face à tous les besoins nouveaux, en adoptant selon sa tradition, constamment des solutions dynamiques et modernes.

Alternateurs jusqu'aux plus grandes puissances

Transformateurs pour toutes tensions
Régulateurs les plus perfectionnés

Le stand 3061, halle 8,
de la Foire de Bâle,
vous présente
des nouveautés GEBERIT



GEBERIT

Pour ceux qui exigent des installations silencieuses et techniquement au point, nous avons créé le W.-C. GEBERELLA en deux pièces, de forme très étudiée.

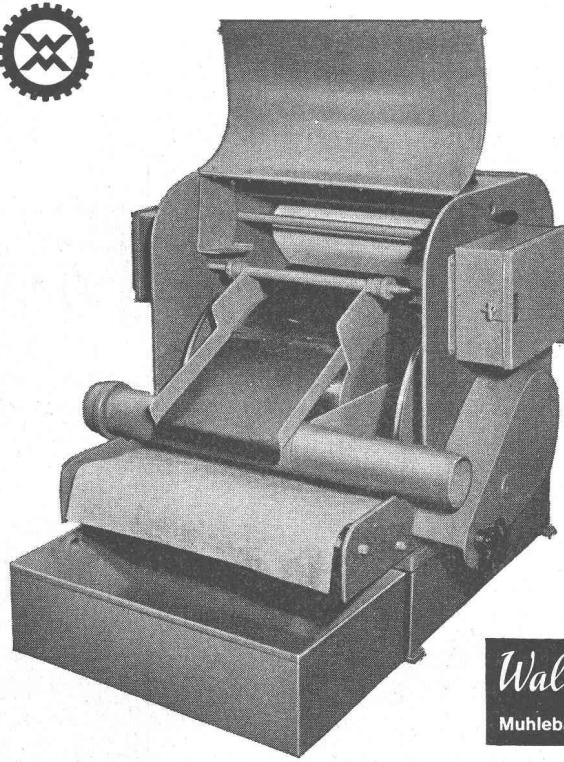
Le réservoir de chasse en PVC présente les mêmes avantages que ceux du réservoir GEBERIT : marche silencieuse, indestructibilité et fonctionnement absolument sûr. La cuvette, fabriquée par la S.A. pour l'Industrie céramique à Laufen, est le résultat de la collaboration de nos techniciens GEBERIT avec ceux de cette fabrique.

*Particularités exclusives
de cette installation en deux pièces :*

Liaison entre réservoir et cuvette par coude de chasse assurant un effet de rinçage idéal. Pied de la cuvette de forme esthétique et complément fermé ; aucune vis de sol visible ; système éprouvé de fixation dissimulé au sol en liaison avec la fixation du siège de W.-C.

Vente par le commerce de gros de la branche sanitaire.

GEBERT + Cie Rapperswil/Lac de Zurich
Tél. (055) 2 03 44.



EPURATEUR BARNESDRIL POUR LIQUIDE D'ARROSAGE

Une méthode d'épuration entièrement automatique en deux phases distinctes.

Le tambour à aimants permanents retient les particules métalliques en suspension dans le liquide d'arrosage, et le filtre textile, toutes les impuretés non-métalliques.

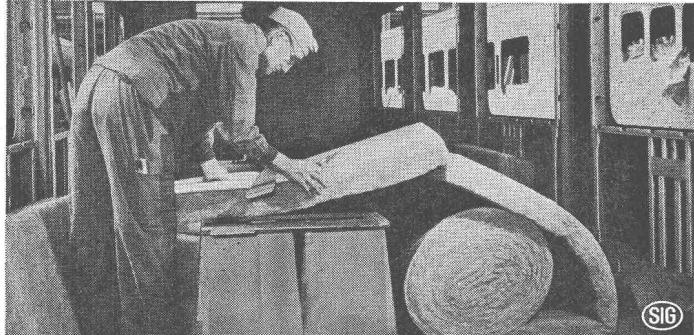
Suivant l'état de surface requis, et la matière usinée, le travail se fait avec le tambour seul, ou en combinaison avec le filtre textile.

Walter Meier MACHINES-OUTILS SA Zurich

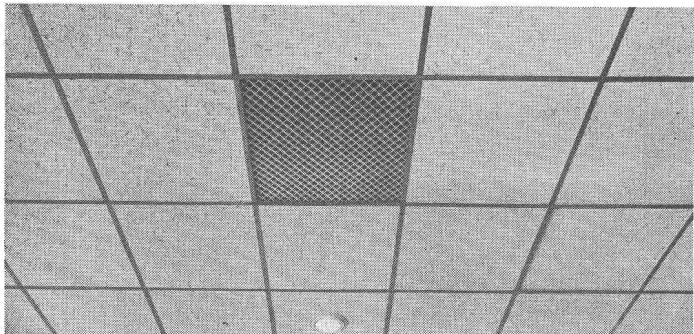
Muhlebachstrasse 11-15

Tel. (051) 34 54 00

Etude technique de la lutte contre le bruit!



ULTRALITE matelas isolant à longues fibres incombustible, résistant à toutes secousses



ULTRACOUSTIC dalle acoustique non perforée, incombustible, ici posée, sur rails visibles



DAMPA lambris métalliques pour plafonds démontables. Pour l'acoustique et la ventilation

Profitez de nos services techniques pour trouver des solutions de vos problèmes dans les différents domaines de la lutte contre le bruit!

C.Gartenmann & Cie SA

Berne / Genève / Zurich / Bâle / Usine et entrepôts à Zollikofen-BE

GARTENMANN ISOLATIONS

Stuag



construit des routes

CHARMILLES

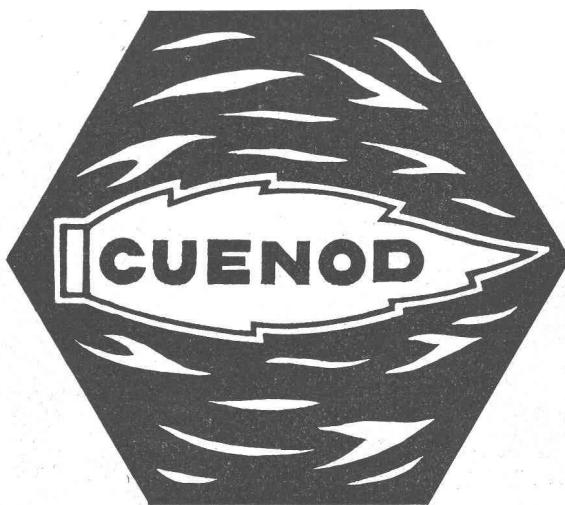
Dpt. A :

TURBINES HYDRAULIQUES KAPLAN ●
FRANCIS ● PELTON ● Régulateurs ●
Vannes ● Pivots ● POMPES A EAU
LOURDE POUR L'ÉNERGIE NUCLÉAIRE ●



Dpt. B :

MACHINES POUR USINAGE DES MÉTAUX
PAR VOIE ÉLECTRIQUE —————
MACHINES A RECTIFIER UNIVERSELLES
FREINS A AIR COMPRIMÉ ET ÉLECTRO-
PNEUMATIQUES ●
LIFTS POUR AUTOS ET CAMIONS ●

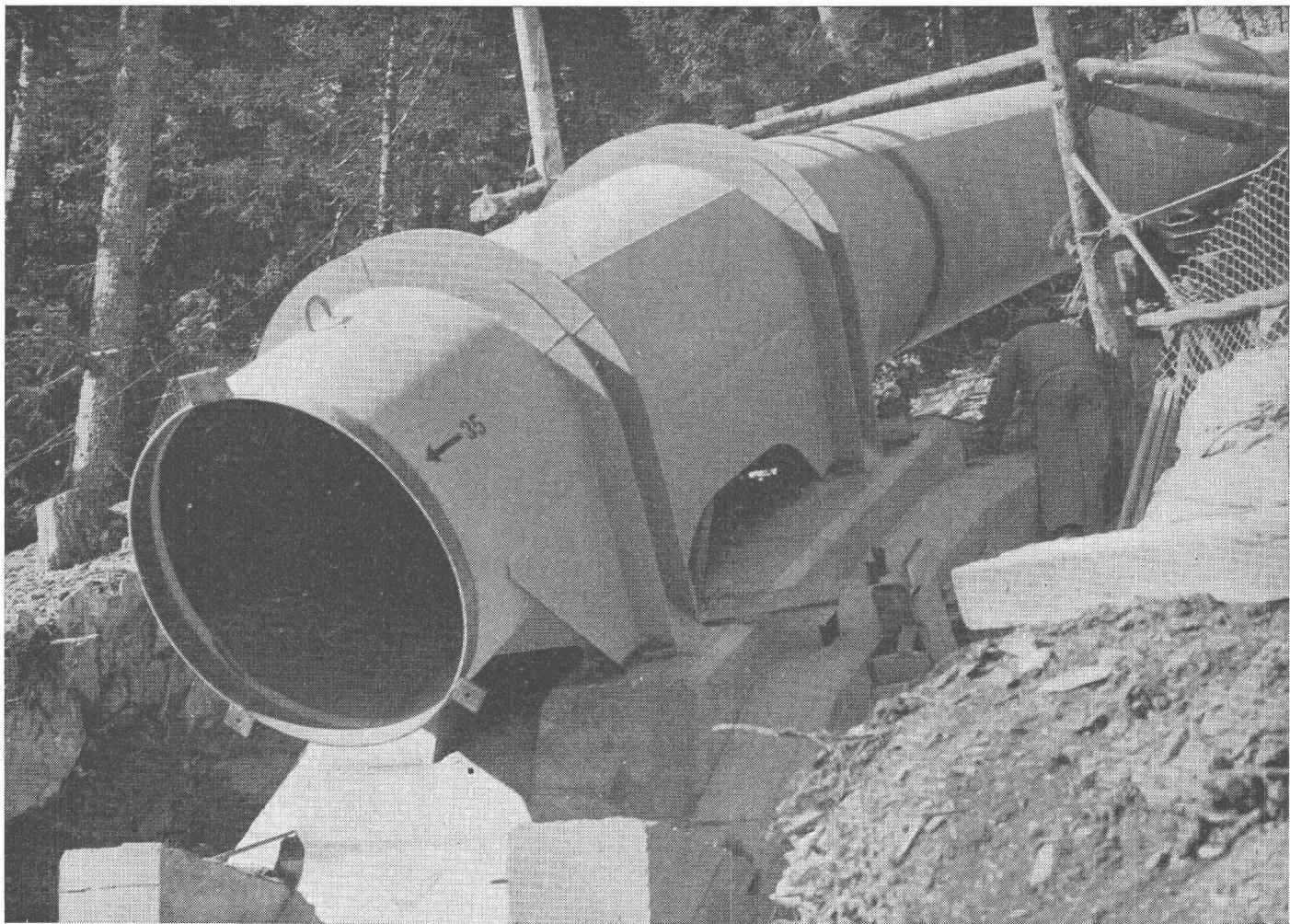


Dpt. C :

BRULEURS A MAZOUT POUR TOUTES
APPLICATIONS ● CIRCULA-
TEURS SANS PRESSE-ÉTOUPE POUR
CHAUFFAGES CENTRAUX —————

ATELIERS DES CHARMILLES S.A., GENÈVE

vevey



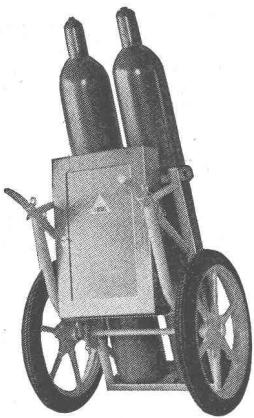
TURBINES HYDRAULIQUES ET RÉGULATEURS, VANNES-PAPILLONS
ET VANNES SPHÉRIQUES

CHARPENTE MÉTALLIQUE ET GROSSE CHAUDRONNERIE

ENGINS DE LEVAGE ET MÉCANIQUE GÉNÉRALE
APPAREILS POUR LES INDUSTRIES CHIMIQUE ET ALIMENTAIRE
MATÉRIEL POUR LA RÉCUPÉRATION DE MATIÈRES ORGANIQUES
MATÉRIEL THERMIQUE CONSTRUIT SOUS LICENCE SUNROD

MATÉRIEL FERROVIAIRE FIXE ET ROULANT, TROLLEYBUS

Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S.A.



Chariots pour bouteilles

Divers modèles

Appareils pour soudage, brasage, oxycoupage.
Métaux à rapport, accessoires.
Service de réparations.

Avril 1963 :
Foire suisse Bâle Halle 6 - Stand 1206

Demandez documentation de l'article désiré.

USINES D'OXYGÈNE & D'HYDROGÈNE S.A.

Lucerne
Vevey

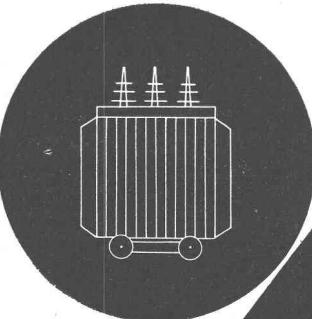
Tél. (041) 41 51 51
Tél. (021) 51 11 44



Eternit SA Niederurnen

**ateliers
spécialisés
pour la
réparation**

moteurs de traction
alternateurs
génératrices
collecteurs
transformateurs
moteurs — induits

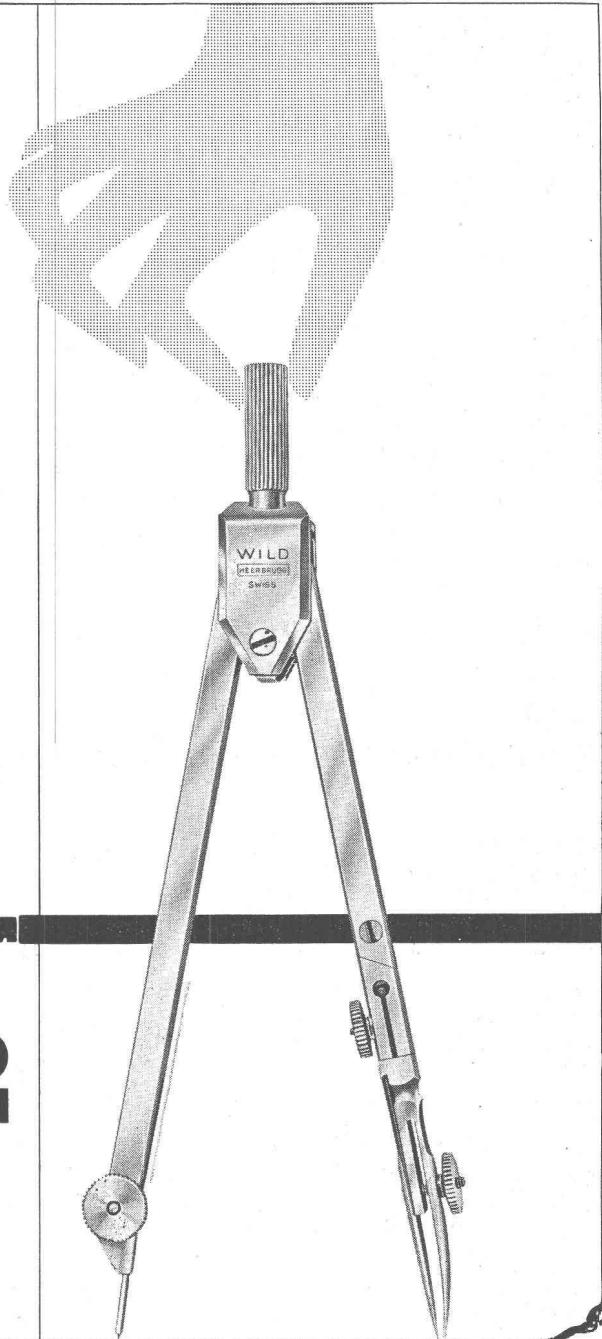


Un progrès
dans la
fabrication des compas:

Compas
de précision
en acier
inoxydable
au chrome



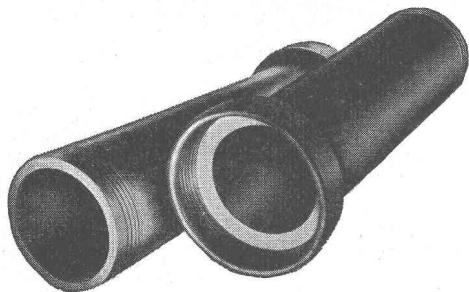
WILD
HEERBRUGG



En vente chez les
opticiens et dans
les papeteries

Foire suisse, Bâle, Halle 3 b, 1^{er} étage, N° du stand 2560

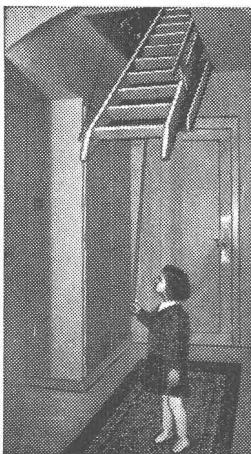
Grès et matières synthétiques anti-acides



EMBRACHITE — grès spécial pour températures élevées
lavabos et éviers pour laboratoires en grès vitrifié brun ou avec
glaçures colorées
tuyaux et récipients de tous genres, cuves, pots, etc.
pompes centrifuges (pour acides)
carreaux de revêtements anti-acides
rouleaux en porcelaine
installations de laboratoire en grès et **matières synthétiques**

FABRIQUE DE GRÈS D'EMBRACH S.A.

EMBRACH / ZURICH



L'escalier mobile breveté « SIEBER » LUCERNE

Brunnhalde Tél. 041 / 2 04 56

Représentant (monteur)
pour la Suisse romande
est demandé

BREVETS D'INVENTION

MARQUES - MODÈLES - EXPERTISES
TRADUCTIONS

EDMOND LAUBER

Ingénieur diplômé de l'Ecole Polytechnique Fédérale
Ancien ingénieur chef-constructeur de la
Société Alsacienne de Constructions Mécaniques, à Belfort
Ex-professeur au Technicum du Locle
Membre de la Société Suisse de Chronométrie
et de la Société Chronométrique de France

RENDEZ-VOUS SUR PLACE

2, rue de l'Ecole-de-Chimie GENÈVE Tél. (022) 25 31 88

VIANINI

le supertuyau en béton armé centrifugé
Haute résistance Etanchéité
Longueur utile jusqu'à 3,65 m¹



Fosses de décantation
Séparateurs d'essence
conformes aux directives
de l'ASPEE

(TUCA)

TUCA
tuyau centrifugé-vibré,
armé ou non armé,
emboitement normal

Tuyaux ronds

longueur 1 m¹ jusqu'à 1500 mm Ø armés ou non. Nous nous
chargeons du moulage de n'importe quelle pièce en béton

FABRIQUE DE PRODUITS EN CIMENT:

Desmeules Frères SA

GRANGES-MARNAND

Téléphone (037) 6 41 16



Ponts- roulants

Palans

Tel. (051) 52 53 10

Fabrique d'Ascenseurs Schindler et de Ponts-roulants Uto SA, Zurich 48

